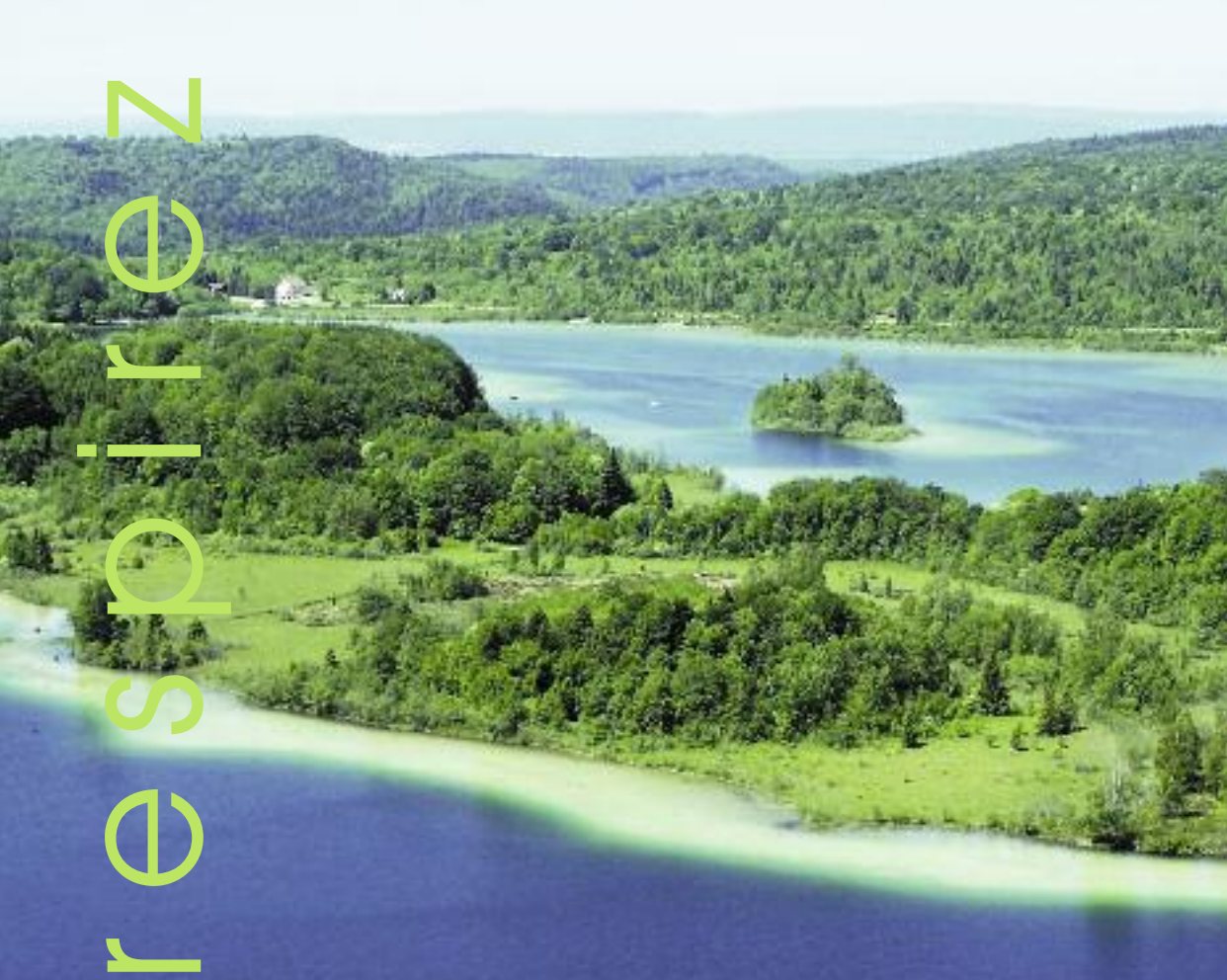


respires



FAYOLAN
CAMPING
★★★★

confort & loisirs au bord de l'eau

Breathe, you're in the Jura...

Water, air and land... The Jura lakes region opens up a world of bracing, breathtaking nature. Listen to the enchanting whisper of the waterfalls, relax by one of the many lakes, discover the secrets of the caves, recharge your batteries in the fresh air of the ancient forests... At Le Fayolan camping village, experience life beside the clear water of Clairvaux-les-Lacs and explore the authentic landscape at your own pace.

An invigorating or restful holiday, it's up to you!

Sie können tief durchatmen, Sie sind im Jura...

Das Wasser, die Luft, die Erde... Die Seenlandschaft des Jura öffnet Ihnen die Tore zu einer belebenden, überwältigenden Natur. Lauschen Sie dem magischen Plätschern der Wasserfälle, entspannen Sie am Ufer einer der vielen Seen, entdecken Sie das Geheimnis der Höhlen, schöpfen Sie neue Kraft in der klaren Luft der Jahrtausende alten Wälder.

Der Campingplatz Le Fayolan liegt direkt neben den kristallklaren Gewässern der Seen von Clairvaux-les-Lacs. Entdecken Sie diese authentische Landschaft ganz nach Ihrem Rhythmus.

Wählen Sie zwischen sportlichen und erholsamen Urlaubstagen.



FAYOLAN
CAMPING
★★★★

Camping Yelloh Village - Le Fayolan****
BP 52 - Chemin du Langard
39130 Clairvaux-les-Lacs - France
Tél.: +33 (0)3 84 25 88 52
Fax : +33 (0)3 84 25 26 20
le fayolan@odesia.eu

www.campinglefayolan.fr
BOOKING OFFICE
00 33 384 25 26 19

CATELIER DES GRAPHIQUES : 04 67 17 08 34 - Photo non contractuelles



bonheur



sérénité



services



Happiness at all times...



What more could you want for your holidays than a pool area where both young and old can slide, swim and paddle in heated indoor or outdoor pools ?

And that's not all: a multitude of activities are on offer, so that everyone in the family can enjoy the holiday their own way. For your children, there's a bouncy castle, play areas, and clubs for children and teenagers with trained activity leaders... Happy moments between friends to have fun and be free. For the adults, after a fun-filled day, there is a full evening entertainment programme with shows, concerts, "family games" or even open-air cinema. Not forgetting the disco for the night owls among you...

From sunrise to sunset, everything is designed to guarantee you an unforgettable holiday !

Wohlfühlen zu jeder Zeit...

Was wünschen Sie sich mehr vom Urlaub, als einen Ort am Wasser, wo Groß und Klein in beheizten überdachten oder Freiluft-Pools spielen, schwimmen und plantschen können. Und das ist noch nicht alles: eine Vielzahl an Aktivitäten für die ganze Familie erwartet Sie, für jeden Geschmack ist etwas dabei. Für die Kleinen gibt es Hüpfburgen, Spielplätze, Gruppen, in denen Kinder und Jugendliche von professionellen Animatoren angeleitet werden. Fröhliche Momente mit Freunden, Entspannung ohne Grenzen. Für die Größeren gibt es am Abend nach einem erlebnisreichen Tag Aufführungen, Konzerte, Familienspiele oder Freiluftkino. Und die Nachtkeulen laden wir in unsere Discothek ein. Von Sonnenaufgang bis Sonnenuntergang tun wir alles, damit Ihr Aufenthalt hier zu einem unvergesslichen Urlaub wird !

Sleep peacefully...

Guaranteed tranquillity, under the shade of the trees or in the bright sunshine. In the wooded, enclosed grounds of "Le Fayolan" camping village, everyone can enjoy the quietness of a lush green setting in total safety. The accommodation package is your choice: a spacious pitch for motorhomes, caravans or tents, a luxury cottage sleeping 2-6, or a fully equipped high-quality tent. And of course, our professional staff are available at all times, to deal with any problems.

A relaxed, comfortable welcome is our priority !

Schlafen in allen Ruhe...

Stille und Ruhe sind garantiert. Im Schatten der Bäume oder im hellen Sonnenschein.

Im eingefriedeten Park des Campingplatzes "Le Fayolan" mit seinem alten Baumbestand kann jeder Gast in der grünen Natur beruhigt entspannen. Wählen Sie Ihre Wunschunterkunft: weiträumige Plätze für Wohnmobile, Campingbusse oder Zelte, komfortable Hütten für 2-6 Personen oder ein bereits eingerichtetes Zelt, und selbstverständlich professionelle Mitarbeiter, die sich jederzeit um Ihre Anliegen kümmern, damit Sie sorglos Urlaub machen können.

Komfort, geselliges Miteinander und Entspannung warten auf Sie !

Services included, of course

Relax, we'll take care of everything ! Our friendly team will make life easy for you, at your service seven days a week throughout the season: grocery store with bakery and French or foreign newspapers, bar with Wifi access, restaurant, takeaway food, library and games library in several languages, bike and canoe hire, video games room... And while we are taking care of you, why not relax in the sauna, steam room or whirlpool in our free-entry spa area.

You will never have felt this good before !

Selbstverständlich alles inklusive

Lehnen Sie sich zurück, wir kümmern uns um alles. Unsere freundlichen Mitarbeiter machen Ihnen das Leben leichter. Sie stehen Ihnen an allen Tagen während der Saison zu Ihrer Verfügung: Supermarkt mit angeschlossener Bäckerei und Zeitungskiosk für die kleinen Einkäufe, Bar mit WLAN, Restaurant, Gerichte zum Mitnehmen, Ausleihe von Büchern und Spielen in vielen Sprachen, Mountainbike- und Kanuverleih, Raum für Videospiele und vieles mehr. Und während Sie von unseren Mitarbeitern umsorgt werden, erleben Sie Genuss pur in der Sauna, im Hammam oder in den Sprudelbädern in unserem frei zugänglichen Wellness-Bereich.

Eines ist sicher, Sie werden sich nie so wohl gefühlt haben wie hier !